



Ciência & Saúde Coletiva

ISSN: 1413-8123

cecilia@claves.fiocruz.br

Associação Brasileira de Pós-Graduação em

Saúde Coletiva

Brasil

Capel Narvai, Paulo

Saúde bucal coletiva, bucalidade e antropofagia

Ciência & Saúde Coletiva, vol. 11, núm. 1, janeiro-março, 2006, pp. 18-21

Associação Brasileira de Pós-Graduação em Saúde Coletiva

Rio de Janeiro, Brasil

Disponible en: <http://www.redalyc.org/articulo.oa?id=63011103>

- ▶ Cómo citar el artículo
- ▶ Número completo
- ▶ Más información del artículo
- ▶ Página de la revista en redalyc.org

redalyc.org

Sistema de Información Científica

Red de Revistas Científicas de América Latina, el Caribe, España y Portugal

Proyecto académico sin fines de lucro, desarrollado bajo la iniciativa de acceso abierto

Saúde bucal coletiva, bucalidade e antropofagia

Collective oral health, buccality, and anthropophagy

Paulo Capel Narvai ¹

*E uma luz vasta brilhou no cérebro dele.
Se ergueu na jangada e com os braços
oscilando por cima da pátria decretou solene:
– Pouca saúde e muita saúva, os males
do Brasil são!*

Mário de Andrade, em *Macunaíma*¹.

O que une Carlos Botazzo, um pós-moderno, a Mário de Andrade, Tarsila do Amaral, Heitor Villa-Lobos e Oswald de Andrade, entre outros modernistas? Une-os a *Antropofagia*, cuja “chave” está lá no Manifesto Antropófago: *tupi, or not tupi that is the question*. “Só a Antropofagia nos une. Socialmente. Economicamente. Filosoficamente”, escreveu Oswald de Andrade em “Piratinha, ano 374 da deglutição do Bispo Sardinha” (Andrade²). Vale lembrar que os índios antropófagos comiam o inimigo por suporem que, assim, manducando nestes tristes trópicos, assimilavam suas qualidades. Os modernistas trataram de recuperar o *lato sensu* dessa manducação para se autodefinirem como antropófagos propondo-se a devorar o produto importado e, reelaborando-o com autonomia, transformá-lo em algo novo, original, exportável até.

Os “remotos trópicos latino-americanos”, a que aludem Moysés & Sheiham³, nos recolocam diariamente o dilema shakespeareano, transmutado antropofágicamente pelos modernistas brasileiros. *Tupi, or not tupi?* Por essas longínquas bandas do planeta, identificadas como “extremo Ocidente” por um obscuro diplomata francês e, sobretudo, na paulicéia desvairada dos Andrades do século 20 e dos Antunes do século 21, não se resiste à tentação de, tendo de engolir, então engolir de tudo sem qualquer preconceito – e regurgitar. Regurgitar sempre, nunca deixar de fazê-lo. O produto desse vômito cultural é, contudo, uma síntese na qual já não se pode mais identificar a individualidade do que se teve de engolir. Mas, paradoxalmente, está tudo ali, reconhecível – sendo, porém, outra coisa. Basta ver a literatura, a música, as artes plásticas e toda a produção cultural modernista. É *tupi*. Mas é, também, *not tupi*. Shakespeare, claro, enlouqueceria neste *extremo Ocidente* ao ver

sua disjuntiva derreter sob o sol tropical: *ser e não ser...*

Saúde bucal coletiva é e não é odontologia. É também, mas não é apenas (Narvai⁴).

**Bucalidade é e não é
saúde bucal coletiva?**

Botazzo flagra (e recusa) o deslocamento histórico que a odontologia faz de Pierre Fauchard para, ao mitificá-lo, subtrair-lhe a historicidade, e identifica algo similar (que também recusa) com o conceito de *saúde bucal coletiva* (SBC), emergente no Brasil dos anos 80 do século 20 (Narvai⁵).

Com sua proposição de *bucalidade*, que contrapõe a certa forma de conceituar *Saúde Bucal Coletiva*, Botazzo exercita, no melhor estilo antropofágico, sua capacidade de ler, reler e “regurgitar” “outra coisa”, a partir não apenas da produção brasileira sobre a prática odontológica mas ampliando o alcance de sua reflexão sobre o assunto para o âmbito mundial – e ocupando-se, ainda que indiretamente no ensaio em debate, tanto da produção contemporânea quanto dos clássicos, dos tais “pais da matéria”, como o leitor pode comprovar em *Da arte dentária* (Botazzo⁶).

Na primeira parte deste ensaio Botazzo se ocupa do “problema da saúde bucal coletiva” e orienta sua análise à crítica de dois trabalhos sobre SBC, publicados recentemente (Narvai⁴, Moysés & Sheiham³) mas, curiosamente, ignora *Odontologia e saúde bucal coletiva* (Narvai⁵), publicação pioneira sobre o assunto. Toma como elementos dialógicos o que denomina “octólogo de Narvai”, para constatar que nem sempre os que utilizam o referencial da SBC a situam no campo da Saúde Coletiva (SC), e o questionamento, por Moysés & Sheiham, da SBC como um novo paradigma no campo da saúde. Botazzo rejeita tanto certa SBC exterior à SC, que vê desprovida de conteúdo crítico e na qual *se aniquilam as possibilidades de transformação e criação quanto a SBC como um novo paradigma*. Nesse tipo de SBC a denominação “saúde bucal coletiva” não seria mais que “um efeito de superfície”. Resta nebulosa, contudo, sua rejeição à SBC tal como entendida nos dois textos com os quais dialoga. Mais contundência, nesse caso, por certo não lhe faria mal.

¹ Faculdade de Saúde Pública, USP.
pcnarvai@usp.br

Na segunda parte do ensaio Botazzo aborda a SC como *campo de práticas e locus de reprodução social*. Como acontece com dez em cada dez analistas da SC lá está nosso autor a discorrer sobre a tão propalada “crise da saúde pública” vista por ele como “ideologia”, pois, reduzida a uma “ocorrência externa” e desarticulada “da (re)produção social” e do seu respectivo sujeito, não levaria em conta “a lógica inerente do sistema que a gerou”. Mas, de que “saúde pública” fala Botazzo? Seria possível tomá-la nessa abstração atemporal a que fica subsumida? Sem muito espaço para tratar dessa “crise” e aprofundar o debate, essa digressão sobre saúde pública ficou deslocada, “sobrando” no contexto. Para afirmar uma espécie de rejeição à Saúde Pública e enfatizar sua filiação teórica e política à Saúde Coletiva vemo-lo sustentar que a SC *incorpora o social, não como variável adicional mas como um campo estruturado no qual a doença adquire um específico significado*. Está bem; mas então?...

A propósito, não poderia deixar de assinalar algo que me parece um problema e que não aparece apenas nesse ensaio de Botazzo, mas no discurso da/sobre SC: certa inclinação a, ao polemizar com a Saúde Pública, reduzir a Saúde Coletiva a uma espécie de “ciências sociais e humanas em saúde”, na medida em que outros campos ficam implicitamente subalternizados ao serem referidos. Soa como se a afirmação de um campo (ciências sociais, por exemplo) implicasse a desvalorização de outros (as ciências ambientais e a epidemiologia, por exemplo). São recorrentes afirmações sobre as “limitações” das “pesquisas quantitativas”, dos “modelos matemáticos”, como se estudos dessa natureza fossem mais apropriados à Saúde Pública e se constituíssem num “problema” para a SC. Parece haver, quanto a isso, algum “desconforto” de (não dos...) pesquisadores do âmbito da SC. Infelizmente Botazzo não pode se ocupar em profundidade desse aspecto neste trabalho em debate.

Na parte que constitui o busílis do seu ensaio Botazzo dedica vários parágrafos à *bucalidade*, apresentada como um “arranjo teórico-metodológico” a partir do qual considera que “uma produção intelectual vigorosa se anuncia” e cuja paternidade atribui a Foucault – em *As palavras e as coisas*, mais exatamente (Foucault⁷). Pode ser que “o DNA” da *bucalidade* esteja, conforme quis nosso autor, em Foucault, mas é certo que o zigoto foi produzido mesmo

por Carlos Botazzo por meio de, segundo creio, apurada técnica antropofágica...

Nesse trecho do ensaio, Botazzo brinda o leitor com um texto primoroso, aliando brilhantemente rigor teórico e um estilo narrativo saboroso, e apresentando-lhe os “trabalhos bucais” (a manducação, a linguagem e a erótica). Pode-se argumentar que nosso autor apenas atribui novas denominações às tradicionais “funções dos dentes”, que se pode encontrar em qualquer bom manual de odontologia: a mastigação, a fala e a estética. Sem dúvida, é possível empobrecer a esse ponto a contribuição de Botazzo, o seu “arranjo teórico-metodológico”. Mas tal leitura indicaria apenas superficialidade, um olhar e um pensamento que não ultrapassaria a aparência. Seria desconsiderar o alcance da proposição de *manducar* como “consumo do mundo” para sobreviver no plano natural, da *linguagem* como “produção e consumo de palavras”, e da *erótica* como relação amorosa e produção de “atos bucais sexuais”. Há no ensaio argumentos suficientes tanto para sustentar teoricamente a *bucalidade* quanto para rejeitar, como faz o autor, qualquer tentativa de reduzi-la às funções dos dentes.

Uma leitura crítica do “arranjo teórico-metodológico” proposto por Botazzo requer, entre outros aspectos, questionar a aceitação da tese da separação boca-corpo, que permeia a noção de *bucalidade* – e que pode ser identificada nos trabalhos citados no ensaio –, e o conceito de *trabalho bucal*. Não há dúvida quanto à recusa, por Botazzo, da separação boca-corpo, ao mencionar as relações orgânicas e a unidade corpórea. O problema é a aceitação de que a odontologia opera essa separação e que, nisso, exataamente nisso, estaria a origem de muitos dos problemas que a *bucalidade* pretende resolver. Penso que a odontologia não opera essa separação (não a deseja, não a quer, não lhe interessa) e que a origem dos problemas tem outra natureza e outros determinantes. Creio que há, nesse aspecto, dificuldades e insuficiências que o desenvolvimento teórico terá de resolver.

Quanto ao conceito de *trabalho bucal*, que aparece em oposição à idéia de “funções dos dentes”, que Botazzo distingue de “função bucal” mas sem fornecer maiores detalhes, é nítido que os termos que compõem a expressão requerem alguma explicação. Trabalho é categoria filosófica de tal modo importante, e tão central na experiência humana, que soa estranho encontrar o termo nesse contexto. Por mais que se argumente a respeito de uma fisiologia

bucal, quem “trabalha”? Quem é o sujeito do “trabalho”? A boca? Que boca, de quem? Não se estaria, então, aí sim – e como se isto fosse possível – apartando boca e corpo? O mesmo se aplica à noção de “produção social da boca humana”. É possível pensar a “produção social” de partes do ser humano? Produção social das mãos, dos olhos, das pernas, pés e outras partes do corpo? Admitir a noção de “produção social da boca humana” não levaria à aceitação da fragmentação corpórea, tão criticada nas práticas médicas contemporâneas, de inspiração flexneriana? Não conduziria, justamente ao contrário do que pretende nosso autor, à separação boca-corpo? Se não decorrerem apenas de minha incompreensão, estas são algumas das insuficiências e problemas do “arranjo teórico-metodológico” que, numa perspectiva crítica, devem ser apontadas e resolvidas.

Cabe assinalar, ainda, que pode ser, como afirma Botazzo, que “a saúde não se esgota na forma clínica” e que a “teoria odontológica [...] não dá conta de recuperar o homem por inteiro” abrindo-se, em decorrência, infinitas possibilidades de produzir conhecimentos e práticas a partir do referencial da *bucalidade*. Mas do que se fala quando se fala em “clínica”, em “clínica ampliada”, e em “saúde”? Como lidar com a “doença” sem “enfrentar” as limitações da clínica (mesmo “ampliada”)? Pode-se falar em “saúde” desarticulando-a de “doença”? Pode-se clivar dessa forma o binômio saúde-doença? Com que consequências? O que fazer com a dimensão “doença” do binômio? Por essa razão é preciso considerar, tal como faz a SBC, que a “saúde” (bucal, no caso) das populações não resulta apenas das práticas de saúde (da prática odontológica, no caso), mas de processos sociais complexos dos quais resultam manifestações biológicas (higidez ou lesões) em indivíduos que vivenciam experiências de sanidade e de dor e sofrimento únicas, singulares. Tal concepção implica (e, num certo sentido, impõe) à *Saúde Bucal Coletiva* uma ruptura epistemológica com a *odontologia*, cujo marco teórico assenta-se nos aspectos biológicos e individuais – nos quais fundamenta sua prática –, desconsiderando em seu fazer essa determinação de “processos sociais complexos”. Parece relevante assinalar que, no modo de produção capitalista, tal prática produz o que Narvai⁵ caracterizou como *odontologia de mercado*, na qual essa base biológica e individual articula-se à transformação dos cuidados de saúde em mercadorias, solapando a saúde como bem comum sem

valor de troca e impondo-lhes as deformações mercantilistas e éticas sobejamente conhecidas. Em seu texto, Botazzo não esclarece como a *bucalidade*, na qualidade de “arranjo teórico-metodológico”, pretende lidar com essas questões. Não está claro, ainda, se o autor reconhece a *bucalidade* no âmbito da SBC ou como noção que lhe é contraposta. Ao afirmar que está profundo um “outro arranjo teórico-metodológico, agora denominado *bucalidade*”, Botazzo parece indicar que não situa a *bucalidade* no âmbito da SBC mas a vê como algo que se lhe contrapõe. Essa articulação/desarticulação da *bucalidade* com a SBC requer esclarecimentos e, certamente, implica prosseguimento do debate.

Por essa razão, resulta relevante assinalar que a ruptura epistemológica que a SBC se coloca implica desenvolver uma *práxis* que deve romper, dialeticamente, também, com a prática odontológica hegemonicamente em nosso meio (Narvai⁴). Tal ruptura requer que o trabalho odontológico seja desenvolvido a partir das necessidades das pessoas (de *todas* as pessoas) e que, opondo-se à lógica do mercado, rompa, portanto, com o *status quo*, caracterizado fundamentalmente pela mercantilização dos serviços e pela manutenção do monopólio do acesso aos recursos (*todos* os recursos) odontológicos pelas elites. Nesse sentido, Botazzo afirma em tom crítico que Narvai⁴ *vincula o conceito [de Saúde Bucal Coletiva] quase imediatamente aos serviços de saúde*. É correta sua leitura. É preciso, contudo, posicionar com clareza a *bucalidade* de quanto a esses aspectos.

Embora o conceito de SBC não esteja vinculado *apenas* aos serviços de saúde é inegável que, mesmo projetando seu horizonte para tempos longínquos no futuro, a SBC tem a pretensão de transformar os serviços de saúde e os cuidados odontológicos produzidos na contemporaneidade. Essa é uma tarefa política cujo empreendimento requer o aporte de múltiplas disciplinas científicas, várias formas de conhecimento, engajamento, pactuação e, sobretudo, inequívoco posicionamento numa sociedade dividida em classes. A tarefa política da SBC não comporta neutralidade, muito menos admite as deformações de significado criticadas de modo veemente no texto em debate.

É preciso, em decorrência, afirmar e reafirmar que é inerente à SBC uma dupla pretensão: de um lado, quer desodontologizar a saúde bucal; de outro, quer assegurar a todos acesso aos recursos de que necessitem para que cuidados odontológicos sejam, efetivamente, um di-

reito humano. Para essa tarefa, seja bem-vinda a *bucalidade* e a contribuição teórica de Carlos Botazzo.

Referências

1. Andrade M. *Macunaíma – o herói sem nenhum caráter*. 6ª ed. São Paulo: Martins; 1970.
2. Andrade O. Manifesto Antropófago. *Revista de Antropofagia* 1928; 1(1).
3. Moysés SJ & Sheiham A. A saúde bucal coletiva: personagens, autores ou Pirandello de novo? In: Kriger L, organizador. *Promoção de saúde bucal: paradigma, ciência, humanização*. Rio de Janeiro: Artes Médicas; 2003. p. 387-442.
4. Narvai PC. Saúde bucal coletiva: um conceito. *Odont & Soc* 2001; 3(1-2): 47-52.
5. Narvai PC. *Odontologia e saúde bucal coletiva*. São Paulo: Hucitec; 1994.
6. Botazzo C. *Da arte dentária*. São Paulo: Hucitec-Fapesp; 2000.
7. Foucault M. *As palavras e as coisas: uma arqueologia das ciências humanas*. São Paulo: Martins Fontes; 1990.

Assim é se lhe parece!*
Right you are, if you think you are!

Samuel Jorge Moysés²

Artigos de debates, com freqüência, conduzem os debatedores à peculiar situação de releitura compulsória do que escreveram, a partir da interpretação do Outro. Estaríamos, assim, diante de um impulso cooperativo por meio do qual a leitura realizaria o sentido ampliado da obra, com a “interferência autoral” do leitor (Rabenhorst¹).

Mas, não são apenas potencialidades desejáveis as que entram em cena, sendo freqüente, também, a ocorrência de uma contaminação mítica, uma desnaturação dos argumentos originais (Barthes²). À luz do entendimento (e possível mitificação do sentido original dos argumentos apresentados por Botazzo), acredita-se que ele opera, primeiro, uma desconstrução e, depois, duas construções.

Na desconstrução, Botazzo lastra seu argumento crítico sobre os significados dados para a Saúde Bucal Coletiva (SBC), a partir de duas

referências. Citando Narvai³, ele lembra que este autor, ao vincular a SBC aos serviços de saúde, encontrou oito distintos significados para a mesma, sendo, freqüentemente, significados excludentes entre si. Contudo, esboçando uma metacrítica, Botazzo profere: [...] *ao se retirar o conteúdo crítico do conceito, nele se aniquilam as possibilidades de transformação e criação*, sendo reduzido a um componente “odontológico”, tornando-se um mero efeito de superfície. Quanto a Moysés & Sheiham⁴ ele observa que estes autores, interessados em discutir os elementos constituintes de uma teoria e suas formas elementares, [...] *não se equivocam quando pensam produção científica* como uma dimensão necessária para a construção social da SBC, mas repara que, *pelo uso da noção de paradigma, tiveram a mirada reduzida*.

Em contraponto às duas referências citadas acima, Botazzo realiza suas duas construções, com inegável originalidade e força conceitual: *primeiro*, reivindicando a científicidade da SBC, pela explicitação do seu pertencimento às ciências humanas, que exige, entre outras coisas, o abandono da noção de paradigma; *segundo*, apresentando e discutindo o conceito de bucalidade, entendido como expressão dos trabalhos sociais que a boca humana realiza.

Quanto à desconstrução, Bobbio⁵ certa vez advertiu para o perigo de reagir a um excesso com outro excesso. Parece um excesso de Botazzo utilizar “recortes” de Narvai, bem como de Moysés e Sheiham, como se fossem “teses” a serem dialeticamente desmontadas em sua antitética formulação. Contudo, não parece correto executar o próximo movimento produzindo, aqui, um comentário que, sob o véu de uma síntese crítica, igualmente cometa excessos. Botazzo deve ter o mérito reconhecido pela totalidade de sua produção no campo da SBC e não a partir de “recortes” de seu artigo.

Mas, não se pode ignorar, olímpicamente, duas implicações de sua desconstrução. A primeira é que no texto citado de Moysés e Sheiham, ao contrário do que Botazzo afirma, os autores não trabalham sob inspiração kuhniana, nem, tampouco, pensam a SBC na perspectiva do paradigma. A segunda, é que o uso da “palavra” paradigma – como vocábulo incorporado na língua – não significa necessariamente aderência ao desenvolvimento histórico-teórico dado ao “conceito” kuhniano de paradigma.

Será melhor reconstituir a primeira implicação, enfatizando que a proposição de Moysés e Sheiham é sutilmente anti-kuhniana ou an-

* Alusão à obra de Pirandello²¹.

² PUCPR e UFPR.